

talle fiu, quare lángeșesce în sclaviă. Iea darö a-questü diamantü, caută a-lü vinde cu unü prețü favorabil, și cu produsulü seü rescumpără pe Conrad. Dreptü recompensă nu-ți cerü dequätü favórea de a më privi ca pe unü fiü allü dumitalle, și de a ședé totü-d'a-una lúngö dumneata. Nu dorescü nimicü mai multü. »

Mare fù tentațiunea pentru bētrānulü Riemann. Claus îi da în mână miđloculü de a libera pe fiulü seü, pe scumpulü seü Conrad, de a-ı rumpe pentru tot-d'a-una férrele. Que bucuriă! Que fericire! de a fi toți reuniți și de a-și realisa ast-felü dorințele pe pāmēntü! Aquéstă dulce perspectivă făcù pe bētrānū să șiovăie unü minutü, ānsē voceea onórii illü învinse. Principiele virtuții erā pré adūncü săpate în inima lui, qua să pótă cādē în tentațiune. Respinse darö offerirea lui Claus.

Refusulü lui Riemann supraprinse pe soldatü. « Cum! strigă ellü cu mirare, o falsă idee de onóre te face să calcı în picióre ocasiunea de a da libertatea unü fiu, quare s'a sacrificatü pentru dumneavóstră! Aquestü diamantü, a quāruı valóre póte servi spre a smulge din sclaviā în quare geme generosulü dumitalle fiü, nu este fructulü unei crime; quócı alt-felü nicı-o-dată nu m'ași fi determinatü a commite o faptă culpabilē, spre a-mı